

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE COOKSHIRE-EATON

SÉANCE DU 4 DÉCEMBRE 2017

Session régulière du conseil, sous la présidence de Mme Sylvie Lapointe, mairesse, tenue le 4 décembre 2017 à 19 h 30 au 220, rue Principale Est et à laquelle sont présents les membres suivants formant le conseil.

Monsieur Mario Gendron, conseiller du district 2
Monsieur Roger Thibault, conseiller du district 3
Monsieur Marcel Charpentier, conseiller du district 4
Monsieur Michel Mercier, conseiller du district 6

Absences

Madame Louise Gosselin, conseillère du district 1 (motivée)
Monsieur Pete Lachance, conseiller du district 5 (motivée)

Sont également présents, M. Martin Tremblay, directeur général / secrétaire-trésorier et M. René Roy, technicien à la direction et au greffe.

- A) Présences et ouverture de la séance du 4 décembre 2017 par Sylvie Lapointe, mairesse.**
- B) Adoption de l'ordre du jour de la séance du 4 décembre 2017.**
- C) Adoption du procès-verbal de la séance du 13 novembre 2017.**
- D) Adoption des procès-verbaux des réunions de travail du 13 et du 28 novembre 2017.**
- E) Période de questions.**
- F) Correspondance.**
- G) Autres sujets - Activités de proximité.**
 - 1) Adjudication d'un contrat, récupération du carton 2018.
 - 2) Adjudication d'un contrat, conteneurs à déchets 2018.
 - 3) Protection et contrôle des animaux, prix de la licence 2018.
 - 4) Comité Tourisme Haut-Saint-François, aide financière.
 - 5) Pittoresco, offre de service, restauration des bornes d'information.
 - 6) Entretien et surveillance des patinoires, saison 2017-2018, adjudication des contrats pour Johnville et Sawyerville.
 - 7) Meute des Aigles, demande pour la location du centre communautaire de Johnville.
 - 8) Approvisionnement en diesel 2018, adjudication d'un contrat.
 - 9) Aide à l'amélioration du réseau routier municipal, acceptation du rapport de dépenses des travaux exécutés dossier 00025497-1 41038(05) – 2017-06-13-61.

- 10) Aide à l'amélioration du réseau routier municipal, acceptation du rapport de dépenses des travaux exécutés, dossier 00026136-1 41038(05) – 2017-07-06-12.
- 11) Fermeture du pont Taschereau à East Angus, détour par le chemin du Bassin.
- 12) Club Quad Sherbrooke-Ascot Corner, modification du nom du club, droit de passage accordé en 2015.
- 13) École Notre-Dame-de-la-Paix, demande pour circuler en carriole à Johnville.
- 14) Journal *Le Haut-Saint-François*, contribution 2018.
- 15) Québec Municipal, adhésion 2018.
- 16) Services exp, paiement d'honoraires professionnels, différents dossiers.
- 17) Réseau biblio de l'Estrie, cotisation annuelle 2018.
- 18) Nature Cantons-de-l'Est, deuxième versement de la contribution de la municipalité au projet Le Cœur Nature de Sawyerville, sentiers du barrage.
- 19) Dufresne Savary & associés, paiement d'honoraires professionnels, évaluation de propriétés.
- 20) Comité Loisir, MRC du Haut-Saint-François, nomination des délégués pour l'année 2018.
- 21) MRC du Haut-Saint-François, participation à la Tournée Haut-Saint-François le 16 janvier 2018.
- 22) Comités du conseil, nomination et mandat.
- 23) Mme Julie Murray et M. Charles Carrier, demande d'aide financière dans le cadre du programme sport élite.
- 24) Club Quad Sherbrooke Ascot-Corner, droit de passage hiver 2017-2018.

H) Autres sujets - Activités d'agglomération.

I) Propositions des membres du conseil.

J) Avis de motion.

K) Étude et adoption de règlements.

L) Comptes du mois.

M) Varia.

- 1) Réfection des services municipaux sur les rues Sawyer, Bibeau et de la Meunerie, nouvel appel d'offres.

N) Période de questions.

O) Ajournement ou clôture de la séance.

A) Présences et ouverture de la séance du 4 décembre 2017 par Mme Sylvie Lapointe, mairesse.

B) Adoption de l'ordre du jour de la séance du 4 décembre 2017.

Résolution 2017-12-6245

Proposé par le conseiller Michel Mercier, appuyé par le conseiller Roger Thibault, il est résolu que le conseil de la Ville de Cookshire-Eaton adopte l'ordre du jour de la séance régulière du 4 décembre 2017 tel que remis à chaque membre du conseil.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

C) Adoption du procès-verbal du 13 novembre 2017.

Résolution 2017-12-6246

Proposé par le conseiller Mario Gendron, appuyé par le conseiller Marcel Charpentier, il est résolu que le procès-verbal de la séance régulière du 13 novembre 2017 est adopté tel que remis à chaque membre du conseil.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

D) Adoption des procès-verbaux des réunions de travail du 13 et du 28 novembre 2017,

Résolution 2017-12-6247

Proposé par le conseiller Michel Mercier, appuyé par le conseiller Mario Gendron, il est résolu que le procès-verbal de la réunion de travail du 13 novembre 2017 est adopté tel que remis à chaque membre du conseil.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

Résolution 2017-12-6248

Proposé par le conseiller Michel Mercier, appuyé par le conseiller Mario Gendron, il est résolu que le procès-verbal de la réunion de travail du 28 novembre 2017 est adopté tel que remis à chaque membre du conseil.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

E) Période de questions.

- 1) M. David Pettigrew explique au conseil la problématique qu'il a chez lui avec des chats errants. Après s'être informé à l'hôtel de ville, on lui a expliqué que la municipalité n'avait pas de réglementation sur les chats. Il mentionne qu'avant les fusions municipales, la SPA de Sherbrooke s'occupait de ce genre de situation. Il demande que la municipalité adopte un règlement à ce sujet. Le conseil prend note de sa demande et verra ce qu'il est possible de faire.

F) Correspondance.

Résolution 2017-12-6249

Fédéral

1. Marie-Claude Bibeau, députée de Mégantic-Stanstead – Consultation prébudgétaire 2018, invitation à présenter un mémoire;

Provincial

2. Assemblée nationale du Québec, député de Mégantic – Félicitations aux nouveaux élus;
3. Lieutenant-gouverneur du Québec – Information sur le programme de Distinctions honorifiques;
4. MAMOT – Remerciements pour notre collaboration durant la période électorale;
5. MDDELCC – Accusé de réception, prélèvement d'eau pour l'alimentation du centre communautaire de Johnville;
6. MSP – Remerciement pour notre collaboration durant la Semaine de prévention des incendies;
7. SQ – Communiqués : « Pour être sécuritaire, installez vos pneus d'hiver, adaptez votre conduite aux conditions de la route et déneigez votre voiture » et « Cyberintimidation »;

Municipal

8. Industries PEB – Remerciements pour l'aide financière accordée;

Scolaire

9. Commission scolaire des Hauts-Cantons – Consultation sur le plan triennal de répartition et de destination des immeubles et félicitations aux nouveaux élus;

Associations

10. (aucune);

Offre de service

11. (aucune).

Proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Michel Mercier, il est résolu que la correspondance soit versée aux archives municipales.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

G) Autres sujets - Activités de proximité.

- 1) Adjudication d'un contrat, récupération du carton 2018.

Résolution 2017-12-6250

Proposé par le conseiller Mario Gendron, appuyé par le conseiller Marcel Charpentier, il est résolu d'adjuger le contrat de récupération du carton pour l'année 2018 à Transports Stanley Taylor (2015) inc., pour un montant de 531,84 \$ l'unité (avant taxes) selon l'offre de services datée du 13 novembre 2017.

Le directeur général / secrétaire-trésorier est autorisé à signer le contrat.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 2) Adjudication d'un contrat, conteneurs à déchets 2018.

Résolution 2017-12-6251

CONSIDÉRANT qu'à la fermeture de l'appel d'offres pour la collecte et le transport des conteneurs à déchets 2018, le soumissionnaire suivant a déposé une offre :

Fearon Transport	---
Transports Stanley Taylor (2015) inc.	706,68 \$ / unité

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Michel Mercier, appuyé par le conseiller Mario Gendron et résolu d'adjuger le contrat de transport et collecte des conteneurs à déchets pour l'année 2018 à Transports Stanley Taylor (2015) inc., pour un montant de 706,68 \$ l'unité (avant taxes) conformément à sa soumission ouverte le 8 novembre 2017 et aux documents d'appel d'offres.

Le directeur général / secrétaire-trésorier est autorisé à signer le contrat.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 3) Protection et contrôle des animaux, prix de la licence 2018.

Résolution 2017-12-6252

Proposé par le conseiller Marcel Charpentier, appuyé par le conseiller Roger Thibault, il est résolu que pour l'année 2018, le prix de la licence pour chien est fixé à 20 \$.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 4) Comité Tourisme Haut-Saint-François, aide financière.

Résolution 2017-12-6253

Proposé par le conseiller Mario Gendron, appuyé par le conseiller Marcel Charpentier, il est résolu d'accorder une aide financière de 630 \$ au Comité Tourisme Haut-Saint-François pour leurs activités en 2018.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 5) Pittoresco, offre de service, restauration des bornes d'information.

Résolution 2017-12-6254

Proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Mario Gendron, il est résolu d'accepter l'offre de Pittoresco datée du 4 juillet 2017, d'un montant de 1 400 \$ (avant taxes), pour la restauration de 2 bornes d'information.

50% de cette facture sera assumée par l'organisme Le chemin des Cantons.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 6) Entretien et surveillance des patinoires, saison 2017-2018, adjudication des contrats pour Johnville et Sawyerville.

Résolution 2017-12-6255

Proposé par le conseiller Michel Mercier, appuyé par le conseiller Mario Gendron, il est résolu d'adjuger le contrat d'entretien et de surveillance des patinoires 2017-2018 aux entrepreneurs suivants :

Donald Bouchard	Johnville	5 900 \$
Jeff Cross	Sawyerville	6 240 \$

L'entretien et la surveillance des patinoires de Cookshire et de Birchton seront faits par les employés municipaux.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 7) Meute des Aigles, demande pour la location du centre communautaire de Johnville.

Résolution 2017-12-6256

CONSIDÉRANT que le groupe de louveteaux la Meute des Aigles, demande l'autorisation pour la tenue d'une activité les 16, 17 et 18 février 2018, à Johnville, en conformité avec le règlement 86-2007 relatif aux nuisances et régissant certaines activités économiques;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Marcel Charpentier et résolu :

QUE la Ville de Cookshire-Eaton autorise, selon les dispositions des articles 27, 36 et 41 du règlement 86-2007, l'activité telle que précisée dans la demande datée du 25 novembre 2017;

QUE la location du centre communautaire de Johnville soit faite à 50 % des coûts prévus dans la politique de location.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 8) Approvisionnement en diesel 2018, adjudication d'un contrat.

Résolution 2017-12-6257

CONSIDÉRANT qu'à la fermeture de l'appel d'offres pour l'approvisionnement en diesel pour l'année 2018, les soumissionnaires suivants ont déposé une offre :

Les Énergies Sonic inc.	- 0,0065 \$
Pétroles Sherbrooke inc.	- 0,0030 \$
Themoshell (Filgo)	---
Pétroles Turmel	---
Pierre Chouinard et fils	- 0,0010 \$
Entreprise Robert Verret	---

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Michel Mercier, appuyé par le conseiller Roger Thibault et résolu d'adjuger le contrat d'approvisionnement en diesel pour l'année 2018, à Les Énergies Sonic inc., au montant de - 0,0065 \$ / litre pour le transport, conformément à sa soumission ouverte le 23 novembre 2017 et aux documents d'appel d'offres.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 9) Aide à l'amélioration du réseau routier municipal, acceptation du rapport de dépenses des travaux exécutés dossier 00025497-1 41038(05) – 2017-06-13-61.

Résolution 2017-12-6258

Proposé par le conseiller Mario Gendron, appuyé par le conseiller Michel Mercier, il est résolu :

QUE le conseil de la Ville de Cookshire-Eaton approuve les dépenses pour les travaux exécutés sur les chemins Dolbec, du Bassin, Hodgman, Jordan Hill, North, Orr, Simard, Spring, des rues Blouin, de la Station, Principale Nord et Principale Ouest pour un montant subventionné de 20 724 \$, conformément aux exigences du ministère des Transports (dossier 00025497-1 41038(05) – 2017-06-13-61);

QUE les travaux exécutés conformément aux présentes dépenses sur la ou les routes dont la gestion incombe à la municipalité et que le dossier de vérification a été constitué.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 10) Aide à l'amélioration du réseau routier municipal, acceptation du rapport de dépenses des travaux exécutés, dossier 00026136-1 41038(05) – 2017-07-06-12.

Résolution 2017-12-6259

Proposé par le conseiller Marcel Charpentier, appuyé par le conseiller Michel Mercier, il est résolu :

QUE le conseil de la Ville de Cookshire-Eaton approuve les dépenses pour les travaux exécutés sur les chemins Orr, North, Simard, Jordan Hill, Hodgman, Dolbec, du Bassin, des rues Blouin, de la Station, Principale Nord et Principale Ouest pour un montant subventionné de 15 000 \$ sur 3 ans, conformément aux exigences du ministère des Transports (dossier 00026136-1 41038(05) – 2017-07-06-12);

QUE les travaux exécutés conformément aux présentes dépenses sur la ou les routes dont la gestion incombe à la municipalité et que le dossier de vérification a été constitué.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 11) Fermeture du pont Taschereau à East Angus, détour par le chemin du Bassin.

Résolution 2017-12-6260

CONSIDÉRANT qu'à la suite d'une inspection du pont Taschereau situé sur la route 214 (rue Angus Nord) à East Angus, et de l'analyse des données recueillies, le ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports impose une restriction quant à la limite de charge permise sur cette structure;

CONSIDÉRANT que tous les types de véhicules lourds dont la charge excède 12 tonnes ont l'interdiction d'emprunter le pont Taschereau;

CONSIDÉRANT que cette restriction perturbe lourdement l'intersection de la route 108 et de la rue Craig à Cookshire-Eaton et rend problématique la

circulation piétonnière, principalement celle des enfants désirant se rendre à l'école primaire du secteur;

CONSIDÉRANT que de longs bouchons de circulation se forment sur ces voies en raison de la configuration de l'intersection au centre-ville de Cookshire;

CONSIDÉRANT que le conseil municipal est d'avis que pour résoudre cette problématique, la Ville de Cookshire-Eaton suggère que les véhicules lourds circulent sur le chemin du Bassin, afin de leur permettre de circuler dans la ville sans nuire aux piétons et en permettant le dégagement des artères principales;

CONSIDÉRANT qu'un tronçon du chemin du Bassin se retrouve sur le territoire du Canton de Westbury;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Mario Gendron, appuyé par le conseiller Marcel Charpentier et résolu :

QUE la Ville de Cookshire-Eaton retire son interdiction de circulation aux véhicules lourds sur le chemin du Bassin pour la période de restriction des charges sur le pont Taschereau jusqu'à ce que le Ministère annule la restriction quant à la limite de charge permise;

QUE cette décision est conditionnelle au retrait de l'interdiction des véhicules lourds par le Canton de Westbury sur la partie du chemin du Bassin se trouvant sur leur territoire.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 12) Club Quad Sherbrooke-Ascot Corner, modification du nom du club, droit de passage accordé en 2015.

Résolution 2017-12-6261

CONSIDÉRANT l'entente intervenue le 4 février 2015 entre la Ville de Cookshire-Eaton et le Club Quad Sherbrooke-Ascot Corner concernant un droit de passage sur la piste cyclable de Sawyerville;

CONSIDÉRANT que le Club Quad Sherbrooke-Ascot Corner a cédé une partie de son territoire au Club Quad Estrie Sud inc. de Coaticook et que le droit de passage accordé en 2015 fait partie de ce territoire;

CONSIDÉRANT que cette entente est en vigueur jusqu'en février 2025;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Michel Mercier, appuyé par le conseiller Marcel Charpentier et résolu de modifier l'entente en cours pour remplacer le Club Quad Sherbrooke-Ascot Corner par Club Quad Estrie Sud inc. de Coaticook.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 13) École Notre-Dame-de-la-Paix, demande pour circuler en carriole à Johnville.

Résolution 2017-12-6262

CONSIDÉRANT que l'école Notre-Dame-de-la-Paix demande l'autorisation pour la tenue d'une activité le 8 décembre 2017, à Johnville, en conformité avec le règlement 86-2007 relatif aux nuisances et régissant certaines activités économiques;

CONSIDÉRANT que durant cette activité une carriole tirée par des chevaux circulera dans le village de Johnville sur des chemins municipaux sans emprunter la route 251 sous la responsabilité du ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Mario Gendron et résolu que la Ville de Cookshire-Eaton autorise, selon les dispositions des articles 27, 36 et 41 du règlement 86-2007, l'activité telle que précisée dans la demande datée du 24 novembre 2017.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

14) Journal *Le Haut-Saint-François*, contribution 2018.

Résolution 2017-12-6263

Proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Marcel Charpentier, il est résolu d'autoriser le paiement de la contribution 2018 correspondant à 1,10 \$ par habitant au journal *Le Haut-Saint-François*.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

15) Québec Municipal, adhésion 2018.

Résolution 2017-12-6264

Proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Mario Gendron, il est résolu d'allouer un budget de 862,31 \$ (incluant les taxes) pour l'adhésion de la municipalité au portail Internet de Québec Municipal pour l'année 2018.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

16) Services exp, paiement d'honoraires professionnels, différents dossiers.

Résolution 2017-12-6265

Proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Marcel Charpentier, il est résolu d'autoriser le paiement de 15 002,81 \$ (incluant les taxes) pour les factures de Services exp inc. concernant différents dossiers.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

17) Réseau biblio de l'Estrie, cotisation annuelle 2018.

Résolution 2017-12-6266

Proposé par le conseiller Mario Gendron, appuyé par le conseiller Michel Mercier, il est résolu d'autoriser le paiement de la cotisation 2018 correspondant à 3,92 \$ par habitant au Centre régional de services aux bibliothèques publiques de l'Estrie.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

18) Nature Cantons-de-l'Est, deuxième versement de la contribution de la municipalité au projet Le Cœur Nature de Sawyerville, sentiers du barrage.

Résolution 2017-12-6267

Proposé par le conseiller Marcel Charpentier, appuyé par le conseiller Mario Gendron, il est résolu :

QUE le directeur général / secrétaire-trésorier est autorisé à payer la facture de 52 286 \$ à Nature Cantons-de-l'Est correspondant au deuxième versement de la contribution de la municipalité pour l'année 2017 au projet Le Cœur Nature de Sawyerville, sentiers du barrage;

QUE les travaux seront exécutés selon l'entente intervenue entre les parties;

QUE le montant de la contribution soit pris à même le fonds général.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

19) Dufresne Savary & associés, paiement d'honoraires professionnels, évaluation de propriétés.

Résolution 2017-12-6268

Proposé par le conseiller Michel Mercier, appuyé par le conseiller Roger Thibault, il est résolu d'autoriser le paiement de 2 414,49 \$ (incluant les taxes) pour les factures de Dufresne Savary & associés concernant des dossiers d'évaluation.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

20) Comité Loisir, MRC du Haut-Saint-François, nomination des délégués pour l'année 2018.

Résolution 2017-12-6269

Proposé par le conseiller Mario Gendron, appuyé par le conseiller Roger Thibault, il est résolu de nommer le conseiller Marcel Charpentier, le conseiller Michel Mercier et la directrice au développement communautaire, aux communications et aux loisirs, Mélanie St-Pierre, pour représenter la Ville de Cookshire-Eaton sur le Comité Loisir de la MRC du Haut-Saint-François pour l'année 2018.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

21) MRC du Haut-Saint-François, Tournée Haut-Saint-François le 16 janvier 2018.

Résolution 2017-12-6270

Proposé par le conseiller Michel Mercier, appuyé par le conseiller Marcel Charpentier, il est résolu que les personnes suivantes participent à l'activité Tournée du Haut-Saint-François:

- Sylvie Lapointe, mairesse;
- Marcel Charpentier, conseiller;
- Michel Mercier, conseiller;
- Martin Tremblay, directeur général / secrétaire-trésorier.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

22) Comités du conseil, nomination et mandat.

Résolution 2017-12-6271

Proposé par le conseiller Marcel Charpentier appuyé par le conseiller Roger Thibault, il est résolu d'accepter la liste des comités du conseil de la Ville de Cookshire-Eaton telle que déposée par la mairesse à la séance du 4 décembre 2017.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 23) Mme Julie Murray et M. Charles Carrier, demande d'aide financière dans le cadre du programme sport élite.

Résolution 2017-12-6272

CONSIDÉRANT la demande d'aide financière de Mme Julie Murray et M. Charles Carrier, parents d'Ève et Leah, qui sont inscrites à des programmes sport-études en patinage artistique;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Marcel Charpentier et résolu d'accorder une aide financière de 500 \$ à la famille Murray-Carrier dans le cadre du programme de remboursement pour des activités de loisirs, volet sport élite.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 24) Club Quad Sherbrooke-Ascot Corner, droit de passage hiver 2017-2018.

Résolution 2017-12-6273

CONSIDÉRANT la demande du Club Sherbrooke-Ascot Corner pour des droits de passage sur différents chemins municipaux pour l'hiver 2017-2018;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Marcel Charpentier, appuyé par le conseiller Mario Gendron, il est résolu d'autoriser le droit de passage sur différents chemins municipaux, hiver 2017-2018, selon les termes de la demande adressée à la municipalité aux conditions suivantes :

- Que le club fournisse à la municipalité les panneaux de signalisation qui doivent être installés sur les tronçons autorisés;
- Que la circulation sur le chemin MacDonald et la rue Eastview soit un projet pilote pour la saison 2017-2018;
- Que la circulation sur le chemin MacDonald et la rue Eastview soit interdite en 23h et 6h;
- Que le club s'adresse au MTQ pour les tronçons de la rue Pope (route 108) et de la rue Craig Sud (route 253);

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

H) Autres sujets - Activités d'agglomération.

I) Propositions des membres du conseil.

J) Avis de motion.

K) Étude et adoption de règlements.

L) Comptes du mois

Résolution 2017-12-6274

Compte salaires**124 943,46 \$****Compte général**

201701688 (I)	CHENIL BOUBOU	1 500,00 \$
201701689 (I)	MANOIR DE L'EAU VIVE	843,15 \$
201701690 (I)	JOEY LEDOUX	510,00 \$
201701691 (I)	CÉDRIC LACHANCE	2 100,00 \$
201701692 (I)	NOEL LANDRY	32,26 \$
201701702 (I)	NICOLE JOLICOEUR	662,65 \$
201701703 (I)	CONSTRUCTIONS BINET INC.	462 597,67 \$
201701704 (I)	INFOTECH	517,39 \$
201701705 (I)	Andrée Gagnon	41,24 \$
201701706 (I)	HYDRO QUÉBEC	6 120,95 \$
201701707 (I)	BELL CANADA	853,66 \$
201701708 (I)	SCIES À CHAÎNE CLAUDE CARRIER INC.	589,31 \$
201701709 (I)	GRAVIERE BOUCHARD INC.	29 249,65 \$
201701710 (I)	M.R.C. DU HAUT ST-FRANÇOIS	1 372,71 \$
201701711 (I)	LES ENTREPRISES DOLBEC COOKSHIRE	381,59 \$
201701712 (I)	ÉPICERIE JOHNVILLE ENR.	1 937,57 \$
201701713 (I)	MEUNERIE SAWYERVILLE INC.	27,59 \$
201701714 (I)	DEPANNEUR LACHANCE	18,39 \$
201701715 (I)	SERVICE D'ENTRETIEN E.A. ENR.	1 087,55 \$
201701716 (I)	CHERBOURG SANITAIRE ET EMBALLAGE	650,13 \$
201701717 (I)	LES CAMIONS INTER-ESTRIE INC.	257,46 \$
201701718 (I)	CONSTRUCTION DJL INC.	112 282,10 \$
201701719 (I)	PLOMBERIE COTE & FRERE INC.	2 491,24 \$
201701720 (I)	THIBAUT & ASSOCIÉS	2 057,54 \$
201701721 (I)	GROUPE ENVIRONEX	1 276,00 \$
201701722 (I)	PREVIMED INC.	54,94 \$
201701723 (I)	MERLIN STANLEY	38,00 \$
201701724 (I)	GROUPE DEZIEL INC.	2 075,96 \$
201701725 (I)	BOUCHARD MATÉRIAUX INC.	2 437,28 \$
201701726 (I)	GROUPE CAMERON	936,07 \$
201701727 (I)	MARIO CRETE ENR.	183,96 \$
201701728 (I)	MINES SELEINE	6 306,24 \$
201701729 (I)	DUMAS ET FILS PIÈCES D'AUTOS	178,21 \$
201701730 (I)	TARDIF DIESEL INC.	1 383,01 \$
201701731 (I)	DIST. J.M. BERGERON INC.	711,79 \$
201701732 (I)	SINTRA INC. (REGION ESTRIE)	12 690,44 \$
201701733 (I)	LABRIE ENVIRONNEMENTAL INC.	678,80 \$
201701734 (I)	DÉBOSELAGE EXPERT ASCOT	4 369,05 \$
201701735 (I)	STANLEY & DANNY TAYLOR TRANSPORT	3 693,58 \$
201701736 (I)	SERRURIER HARMER	47,84 \$
201701737 (I)	PH VITRES D'AUTOS	409,81 \$
201701738 (I)	A. DOUGLAS SYLVESTER	198,34 \$
201701739 (I)	ENTREPRISE LTCA INC.	653,69 \$
201701740 (I)	LES PNEUS ROBERT BERNARD	10 255,22 \$
201701741 (I)	CARQUEST SHERBROOKE-EST # 6816	333,38 \$
201701742 (I)	MACKIE SHERBROOKE INC.	284,59 \$
201701743 (I)	MARQUAGE ET TRAÇAGE	8 786,52 \$
201701744 (I)	LES ENTREPRISES YVON BLAIS	1 283,93 \$
201701745 (I)	L'ENTREPOT DU TRAVAILLEUR	632,38 \$
201701746 (I)	PAA PIÈCES D'AUTO	2 120,94 \$
201701747 (I)	RCC SHERBROOKE INC.	378,22 \$
201701748 (I)	FORTIN SECURITE MEDIC INC.	118,90 \$
201701749 (I)	CSE INCENDIE ET SÉCURITÉ INC.	534,26 \$
201701750 (I)	RESTAURANT LA LANterne VERTE	47,65 \$
201701751 (I)	CHIFFONS IDÉALS	229,72 \$
201701752 (I)	IMPRESSION MOREAU INC.	1 802,81 \$
201701753 (I)	PROCAMESTRIE INC	328,76 \$
201701754 (I)	LES PÉTROLES SHERBROOKE INC.	2 576,99 \$
201701755 (I)	ASYBCO	5 318,32 \$
201701756 (I)	TURCO-SHANK CONSTRUCTION	229,89 \$
201701757 (I)	CJS ELECTRIQUE INC.	1 243,73 \$

201701758 (I)	CLARKE ET FILS LTÉE	164,40 \$
201701759 (I)	GRAVIERE ST-FRANÇOIS (1990) INC.	44 819,16 \$
201701760 (I)	ÉLECTRO-CONCEPT P.B.L. INC.	545,27 \$
201701761 (I)	LA TRIBUNE LTÉE	339,41 \$
201701762 (I)	PHARMACIE COOKSHIRE INC.	123,31 \$
201701763 (I)	CENTRE D'EXTINCTEUR SL	1 546,32 \$
201701764 (I)	LES POMPES R. FONTAINE	4 858,17 \$
201701765 (I)	ÉQUIPEMENTS LOURDS PAPINEAU INC.	531,53 \$
201701766 (I)	REAL HUOT INC.	4 375,13 \$
201701767 (I)	CENTRE DE RENOVATION G. DOYON INC.	833,35 \$
201701768 (I)	DECORATION KING INC.	268,58 \$
201701769 (I)	9117-8418 QUÉBEC INC.	303,53 \$
201701770 (I)	TRANSPORT GUY HAMEL	3 398,68 \$
201701771 (I)	VALORIS - RÉGIE HSF ET SHERBROOKE	36 961,49 \$
201701772 (I)	DISTRIBUTIONS MICHEL FILLION	38,98 \$
201701773 (I)	WEL.COM INFORMATIQUE	89,64 \$
201701774 (I)	MACPEK INC.	13 896,10 \$
201701775 (I)	LABRADOR	53,77 \$
201701777 (I)	ACIER LENNOX LTÉE	194,54 \$
201701778 (I)	MICHELIN AMERIQUE DU NORD	4 235,53 \$
201701779 (I)	THIBAUT CHEVROLET CADILLAC	565,28 \$
201701780 (I)	PATRICK GOUDREAU	38,00 \$
201701781 (I)	CENTRE DE L'AUTO ROTHNEY INC.	155,14 \$
201701782 (I)	LES CARRIÈRES DE ST-DOMINIQUE LTÉE	2 058,05 \$
201701783 (I)	LINDE CANADA LIMITÉE 15687	89,60 \$
201701784 (I)	DIESEL SHERBROOKE INC.	1 316,01 \$
201701785 (I)	MATÉRIAUX PREVOST	1 278,79 \$
201701786 (I)	CENTRE L CRAIG-1863-4725 QUEBEC INC	960,04 \$
201701787 (I)	GARAGE MARTIN DUSSEAULT	1 034,78 \$
201701788 (I)	L'EXCELLENCE AGRICOLE DE COATICOOK	298,94 \$
201701789 (I)	LOCATION F. LAPOINTE INC.	1 692,89 \$
201701790 (I)	RESSORTS CHARLAND (SHERB.) INC.	891,58 \$
201701791 (I)	SYLVAIN DUSSEAULT	141,58 \$
201701792 (I)	LES PETROLES R. TURMEL INC.	402,05 \$
201701793 (I)	BOIVIN & GAUVIN	1 454,61 \$
201701794 (I)	SIGNEL SERVICES INC.	2 941,75 \$
201701795 (I)	FRANCIS BOLDUC	237,50 \$
201701796 (I)	MRC DU GRANIT	300,00 \$
201701797 (I)	GAETAN ROY	200,00 \$
201701798 (I)	JONATHAN SYLVESTER	38,00 \$
201701799 (I)	MARTIN TREMBLAY	343,80 \$
201701800 (I)	MANON GASS	1 127,99 \$
201701801 (I)	LA COMMISSION SCOLAIRE DES	1 102,30 \$
201701802 (I)	STONEART	16 496,04 \$
201701803 (I)	AGENCE DU REVENU DU CANADA	16 111,33 \$
201701804 (I)	MINISTÈRE DU REVENU	37 271,85 \$
201701805 (I)	NATURE CANTONS-DE-L'EST	52 286,00 \$
201701806 (I)	ARPENTEURS-GÉOMÈTRES	560,51 \$
201701807 (I)	OPÉRATION NEZ ROUGE DU HSF	115,00 \$
201701808 (I)	LES SERVICES EXP INC.	5 045,11 \$
201701809 (I)	CLOTURES ORFORD	5 747,32 \$
201701810 (I)	MONTY SYLVESTRE S.E.N.C.	445,57 \$
201701811 (I)	LES ENTREPRISES DELORME	5 815,11 \$
201701812 (I)	LOISIRS COOKSHIRE	1 000,00 \$
201701813 (I)	ARCHITECH DESIGH	1 437,19 \$
201701814 (I)	RICHELIEU HYDROGÉOLOGIE	6 036,19 \$
201701817 (I)	IME EXPERTS-CONSEILS INC.	3 874,71 \$
201701818 (I)	JACQUES LESSARD ING.F.	402,41 \$
201701820 (I)	ERIC CLOUTIER	305,99 \$
201701821 (I)	EMANUELLE LALIBERTE-DAIGLE	2 840,00 \$
201701822 (I)	LAVERDIERE SYLVAIN	532,56 \$
201701823 (I)	MÉLANIE BOIVIN	372,50 \$
201701824 (I)	BOUTIN LYDIA	400,00 \$
201701825 (I)	ANIME-ACTION INC.	420,00 \$
201701826 (I)	ÉCOLE DE DANSE CONTRE-TEMPS	390,00 \$
201701827 (I)	MARIE-NOELLE DOUCET-PAQUIN	500,00 \$

201701828 (I)	SHANTI LEGAULT	300,00 \$
201701829 (I)	PIERRE LONGCHAMPS, CELINE LARRIVEE	806,84 \$
201701830 (I)	VICKY LOISELLE, MARTIN COTÉ	77,00 \$
201701831 (I)	MARTINE BAZINET, MICHEL GALLANT	125,00 \$
201701832 (I)	MARTINE PERRAS, DARRYL HARRISON	96,00 \$
201701833 (I)	DUFRESNE SAVARY & ASSOCIÉS INC.	2 414,49 \$
201701834 (I)	SOCIETE DE L'ASS. AUTOMOBILE DU QC	899,55 \$
201701835 (I)	VILLE DE SHERBROOKE	4 024,13 \$
201701836 (I)	TURBO COMMUNICATIONS	459,90 \$
201701837 (I)	ROTISSERIE COOKSHIRE	113,14 \$
201701839 (I)	AGENCE DU REVENU DU CANADA	14 638,66 \$
201701840 (I)	MINISTÈRE DU REVENU	33 999,39 \$
201701841 (I)	BÂTIRENTE	12 020,99 \$
201701842 (I)	FONDACTION	5 268,49 \$
201701843 (I)	SFL-PLACEMENT EN FIDUCIE	781,20 \$
201701844 (I)	Desjardins sécurité financière	3 205,17 \$
201701845 (I)	SYNDICAT DES TRAVAILLEURS ET DES	2 981,07 \$
201701846 (I)	SYNDICAT DES POMPIERS VOLONTAIRES	635,82 \$
201701847 (I)	REVENU QUÉBEC	248,60 \$
	Total :	1 080 757,42 \$
	Grand total :	1 205 700,88 \$

Liste des chèques annulés

201701776	A D F DIESEL	0,00 \$
201701815	IME EXPERTS-CONSEILS INC.	3 874,29 \$
201701816	IME EXPERTS-CONSEILS INC.	3 874,29 \$
201701819	A D F DIESEL	0,00 \$

Proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Marcel Charpentier, il est résolu que le directeur général / secrétaire-trésorier est autorisé à payer les comptes du mois de la Ville de Cookshire-Eaton tels que présentés.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

M) Varia

- 1) Réfection des services municipaux sur les rues Sawyer, Bibeau et de la Meunerie, nouvel appel d'offres.

Résolution 2017-12-6275

CONSIDÉRANT qu'en mai 2017, un contrat conditionnel a été accordé à Lafontaine & fils inc. pour la réfection des services municipaux sur les rues Sawyer, Bibeau et de la Meunerie (résolution 2017-05-6009);

CONSIDÉRANT que suite à une demande de la municipalité, la validité de la soumission et du cautionnement de Lafontaine et fils in., les conditions ont été prolongés jusqu'au printemps 2018;

CONSIDÉRANT que suite à une négociation avec l'entrepreneur pour effectuer les travaux au printemps 2018, l'ajustement de la soumission déposée en mai 2017 représente un montant trop important;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Marcel Charpentier, appuyé par le conseiller Roger Thibault et résolu que la Ville de Cookshire-Eaton convienne d'annuler à toute fin que de droit l'appel d'offres concernant la réfection des services municipaux sur les rues Sawyer, Bibeau et de la Meunerie, octroyé à Lafontaine & fils inc. et autorise le retour en appel d'offres publiques afin d'octroyer un nouveau contrat qui inclura l'aménagement d'un trottoir sur la rue Sawyer.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

N) Période de questions.

- 1) Mme Solange Beaudoin et Mme Nicole Laflamme, représentantes d'un groupe de citoyens, s'adressent au conseil concernant l'aménagement d'un corridor scolaire sur la rue Planche. Selon elles, les 51 cloches de ciment installées pour délimiter le corridor compliquent considérablement la vie des résidents de ce secteur. Une pétition en ce sens est déposée. Les raisons invoquées sur la pétition sont les suivantes : les cloches ne sont pas sécuritaires parce que les enfants grimpent dessus ; elles entravent l'accès aux propriétés des résidents; elles compliquent le déneigement de la rue et elles sont une source de pollution visuelle. De plus, les intervenantes mentionnent qu'il n'y a jamais eu d'accident impliquant un piéton et une automobile sur la rue Planche. Elles demandent au conseil d'enlever les cloches, de réduire la vitesse à 30 km/h et d'ajouter des dos-d'âne.

La mairesse prend note des doléances des personnes présentes. Elle mentionne que l'option d'aménager ce corridor scolaire était la mesure la moins onéreuse, compte tenu que cette rue doit être refaite dans les 2 ou 3 prochaines années. Elle ajoute que le conseil comprend que ce n'est pas l'idéal, mais qu'il fallait trouver une solution pour améliorer la sécurité des élèves qui fréquentent l'école Saint-Camille. Elle propose de former un comité composé de 2 élus, 2 résidents, 2 dirigeants de l'école et 2 parents. Cette proposition est acceptée par les personnes présentes. Le comité se réunira rapidement et fera ses recommandations au conseil.

- 2) M. Dale Quinn s'adresse au conseil pour demander qu'elle est le taux d'endettement de la municipalité. Une question en ce sens avait été posée lors d'une séance du conseil il y a quelques mois, mais la réponse n'apparaît pas au procès-verbal. Il conclut en mentionnant qu'il aimerait que les réponses aux questions des intervenants dans la salle apparaissent aux procès-verbaux. Le directeur général explique que lorsque les réponses aux questions des personnes qui prennent la parole ne sont pas disponibles ou manquent de précision, l'information est transmise plus tard. Il ajoute que la réponse à sa question sur l'endettement de la municipalité lui sera transmise dans les meilleurs délais.
- 3) Mme Marie-Pierre Beaulieu s'informe sur la nouvelle interdiction de stationner sur la rue du Boisé. La mairesse lui explique que la municipalité a interdit le stationnement sur cette rue suite à des plaintes des résidents du développement Le Boisé de Cookshire. Cette rue était devenue l'endroit pour stationner des employés du CLSC qui voulait éviter d'assumer les frais de stationnement imposés par le CIUSSS.

O) Levée de la séance.

Résolution 2017-12-6276

Proposé par le conseiller Michel Mercier, appuyé par le conseiller Marcel Charpentier, il est résolu que la séance soit levée. Il est 20h40.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

Sylvie Lapointe
Mairesse

Martin Tremblay
Directeur général / secrétaire-trésorier